

# भारत का राजपत्र The Gazette of India

प्रसाधारण

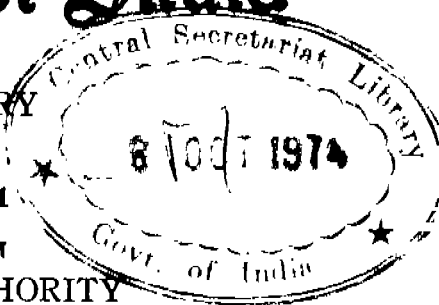
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY



सं० 229] नई दिल्ली, बुधवार, सितम्बर 19, 1974/भाद्र 28, 1896

No. 229] NEW DELHI, THURSDAY, SEPTEMBER 19, 1974/BHADRA 28, 1896

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके।

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed  
as a separate compilation.

## MINISTRY OF COMMERCE

### PUBLIC NOTICE

#### IMPORT TRADE CONTROL

New Delhi, the 19th September 1974

Subject.—Import policy for Registered Exporters for April 1974—March 1975

No. 139-ITC(PN)/74.—Attention is invited to the import policy for Registered Exporters<sup>8</sup> as contained in the Import Trade Control Policy (Red Book Volume II) for April, 1974 March 1975, published under the Ministry of Commerce Public Notice No. 44—ITC(PN)/74 dated 2nd April, 1974.

2. The following amendments may be made at appropriate places as indicated below :—

S. No.	Page No. of the Red Book (Vol—II)	Reference	Amendment
1	2	3	4
1.	172	Group 'O' (General Notes) Column 5	In remark No. 1(vii), the word "knitted" may be deleted.

1	2	3	4
2.	173	Group 'O' (General Notes) Column 5	After the existing remark No. 1(xxiv), the following may be added :—  “Metallic yarn twisted with nylon polyester and bemberg (15%) against exports of embroidered garments”.
3.	175	Group 'O' (General Notes) Column 5	After the existing remark No. (11), the following may be added :—  “(12) Import licence may be issued to exporter for import of printed polyethylene/polypropylene bags supplied by the foreign suppliers for packing ready made garments to be exported. Such licences may be issued on production of evidence to the effect that the import sought to be made is according to the requirements of the foreign buyer. The licences shall be subject to the condition that the imported goods shall be used exclusively for execution of the export order(s) for which the import is allowed, within a period of six months from the date of import. Requests for such licences may be considered upto a value not exceeding 5% of the import replenishment, within the overall import replenishment.”

B. D. KUMAR,  
Chief Controller of Imports & Exports.

### वाणिज्य मंत्रालय

### सार्वजनिक सूचना

### आयात व्यापार नियंत्रण

नई दिल्ली, 19 सितम्बर, 1974

**विषय.**—अप्रैल, 1974-मार्च, 1975 के लिये पंजीकृत निर्यातकों के लिये आयात नीति ।

सं० 139-आई० टी० सी० (पी०एन०)/74.—वाणिज्य मंत्रालय की सार्वजनिक सूचना संख्या 44-आई टी सी (पी०एन०)/74, दिनांक 2 अप्रैल, 1974 के अन्तर्गत अप्रैल, 1974-मार्च, 1975 के लिए प्रकाशित की गई आयात व्यापार नियंत्रण नीति (रेड बुक-वा० 2) में पंजीकृत निर्यातकों के लिये यथा निहित आयात व्यापार नीति की ओर आयातकों का ध्यान दिलाया जाता है ।

2. निम्नलिखित संशोधन नीचे निर्दिष्टानुसार उपयुक्त स्थानों पर किये जायें।

क्रम संख्या	रेडबुक (का० 2) की पृष्ठ संख्या	संदर्भ	संशोधन
1	2	3	4
1	172	ग्रुप 'खो' (सामान्य-टिप्पणियां) कालम 5	अभ्युक्ति सं० 1(7) में "निटिड" शब्द हटाया जाये।
2	173	ग्रुप 'गो' (सामान्य-टिप्पणियां) कालम 5	वर्तमान अभ्युक्ति संख्या : 1(24) के बाद निम्नलिखित अभ्युक्ति जोड़ी जाए:- "कशीबाकारी की हुई पोशाकों के निर्यात के प्रति नाइलान पालिस्टर तथा वैकर्म के साथ लिपटा हुआ धात्विक सूत (15 प्रतिशत)।"
3	175	ग्रुप 'घो' (सामान्य-टिप्पणियां) कालम 5	वर्तमान अभ्युक्ति संख्या : (11) के बाद निम्नलिखित अभ्युक्ति जोड़ी जाए:- "(12) निर्यात की जाने वाली तैयार पोशाकों का संश्लेषण करने के लिये विदेशी संभरकों द्वारा संभरित किये गये छपाई किये हुये पालिथिलीन / पोलिप्रोपिलीन थैलों के आयात के लिये निर्यातक को आयात लाइसेंस जारी किये जायें। ऐसे लाइसेंस इस संबंध में साक्ष्य प्रस्तुत करने पर जारी किये जायें कि चाहा गया आयात विदेशी क्रेता की आवश्यकताओं के अनुसार है। लाइसेंस इस शर्त के अधीन होंगे कि आयात किये गये माल का केवल उन निर्यात आदेश (शों) के निष्पादन के लिये उपयोग किया जायेगा जिनके लिये आयात की शक्ति से 6 महीनों के भीतर

1

2

3

4

आयात करने का अनुमति है ।  
 ऐसे लाइसेंसों के लिये आवेदन-  
 पत्रों पर समस्त आयात प्रतिपूर्ति के  
 भीतर आयात प्रतिपूर्ति के अधिकतम  
 5 प्रतिशत मूल्य तक विचार किया  
 जाय ।”

बी० डी० कुमार,

मध्य नियंत्रक, आयात-निर्यात ।